

Chubb's Brandkasten.
Chubb's Deuren.
Chubb's Sloten.
Chubb's Dozen.

ENIGS AGENTEN:
Chubb & Maxwell,
BEPERKT,
Postbus 299, KAAPSTAD.

DE ZUID-AFRIKAANSE GOVS STAT.

VERENIGD MET

ONS LAND

Waarom...
MARAZIJNDRADERS...
OOGIES-DRAAD.
Chubb & Maxwell,
BEPERKT,
Postbus 299, Wals Street, KAAPSTAD.

DEEL 88—No. 8,442.

KAAPSTAD, DINSDAG, 30 AUGUSTUS, 1910.

[Dit blad verschijnt drie maal per week: Dinsdags, Donderdag en Saterdag. Inskrywings pryse per jaar 21 6s., postpaid ingesloten, vooruit betaalbaar.]

Beender Meel

VOOR WIJNGAARDEN,
FRUCHTBOMEN,
TUINEN, enz.

En Verzendings van omstreeks 80 Ton
om op te ruimen.

Speciale Prijs, £5 per ton.

ANALYSE.
Tribasic Phosfaat van Kalk ... 48 tot 50 per cent.
Ammonia ... 5 tot 6 per cent.

WOODHEAD, PLANT & Co.

Voor alle soorten Bemesters voor Boomgaarden,
Wijngaarden en Tuinen.

VERMELD "ONS LAND" WANNER GIJ BESTELT.

DRUIVEPERSEN.

Beeren behoren de beste en sterkste die ingevoerd worden.

De beste en sterkste die ingevoerd worden.

De beste en sterkste die ingevoerd worden.



Billik Krediet zal gegeven worden.

Wingerd-ploegen, Wingerd-schoffels, Wingerd-scharen.

Raffia, Zwavel, Oogjesdraad, Standaarden.

R. M. ROSS & Co.,

KAAPSTAD.

Afrikaanse Onderlinge Voogdij en Assurantie Maats., Bpkt., PIQUETBERG.

PUBLIEKE VERKOPING

Een Kostbare VEE-, ZAAL- en TUINPLAATS,
— EN —
LOSSE GOEDEREN,
— TE —
PALEISHEUVEL, Afdeling Clanwilliam,
Op Dinsdag, de 20ste September, 1910,
OM 10 UUR 'S MORGENS.

De ondergetekende, gelast door de Heer CHRISTIAN P. BOONZAAIER, dié zich in de TRANSVAAL ter woon gaar begeben, zal publiek verkopen op gemelde Plaats en Datum:—

I. VASTGOED, als:—
Een zeker deel in de Plaats "PALEISHEUVEL" gelegen als boven, groot zandig deel Sirka 677 Morgen.
De Plaats Paleisheuvel, volop voorzien van sterk, standhoudend, vers, lewend Water, is bekend als een der beste plaatsen voor Veeveelt, Zaaie en Tuinbouw.
Ook is het een uitstekend centrum voor Bezigheid, daar een Siding van de Verlenging van de EENDEKUIL-GRAAFFWATER SPOORWEG op de Plaats nabij de Gebouwen komt.
Ook is er een Postkantoor op dese Plaats.
Benevens over de 6,000 Wingerdstokken geplant, zijn er een twintig Lemoen en andere Vruchtbomen, bijna alle in volle dracht.
In het afgelepen jaar heeft de eigenaar nog over de 100 mudden bonen gewonnen, en er is nog beschikbaar grond voor enige paar honderd Duzend Wingerdstokken, die daar prachtig aarden.
De Gebouwen zijn alle in goede orde.

DUS EEN PRACHTIGE KANS VOOR BEZIGHEIDS PERSONEN EN GELDBELEGERS.

II. LOSSE GOEDEREN, als:—
50 Bakken, 3 Paarden, 1 Lot Varkens, 1 Wagen, 2 Karren, Tuigen, Zwavel, Jukken, Ploegen, enz., enz., enz.

ALSOOK:—Het Gewone Assortiment HUISRAAD.

P. J. A. OLTHOFF,
Bestierder.

P. J. RETIEF, Afslager.

STEMPELMAKERS.

GRAVEERDERS, ONTWERPERS.

Van de Saedt de Villiers Drukkers Maats., Bpkt., Kaapstad.

Een Naam die kwaliteit betekent in Horloges.
Zoory erboor dat die Naam op uw wijzerplaat staat.

WIET DE TIJD BELIJK DE ZON

MENDELSONNS

176 BEROEAMD LEVER 42

SCHROEF-KASTJES
STOF- & VOCHTDICHT
POMPELIJN EN ARMATUREN

WORT GEZONDEN OM 10 DAGEN LANG CRANIC EN PLOED TIJ WOREN

MENDELSONN & Co Fabrikanten.
73 Burg Straat, KAAPSTAD.

NIEUWE SEIZOENS GOEDEREN

Tegen de Laagste Prijzen in de Handel.

MORRISON & Co.,

De Oudste Lakenkopers in de Pleinstraat, Kaapstad.
GEVESTIGD 27 JAREN.

Verzoeken de Binnenlandse lezers van dit Journaal om voor Monstern van Nieuwe Seizoens Goederen te schrijven, en de Waarden te vergelijken met die, welke zij bij andere Kaapstadse Magazijnen kunnen verkrijgen. Monstern postvrij toegezonden. Wij kunnen u de allerlaaste modes in alle soorten Goederen aanbieden. Uw geringste bestelling.

Zal onze beste attentie erlangen.

Enige SPECIALE AFDELINGEN, die BIJ KURT OVERWENEN:

2,000 yards "Butter" Morelein, 1 yard breed, tegen 14d per yard. Beste Kwaliteit H Duitse Chita, nieuwe patronen, 7/4d per yard. Horrockses Al Calicoes, 36 duim alleen, 1/8d per stuk. Finlay's beste Linnen-afgewerkte Beddelaiken, tegen de allerlaagste prijzen.

MORRISON'S MAGAZIJNEN,

Pleinstraat 78/82, KAAPSTAD.

MAIN'S HEKKEN EN OMHEINING.

"SPRINGBOK"

JAKHALS PROEF OMHEINING.

Beste en aller doeltreffendste, kompleet met Standaard, vanaf £20 per 1000 yds.

MAIN'S PATENT "SPRINGBOK" DROPPERS.
STEEKDRAAD, "Swallow" 700 yards; gewoon 500 yards.
EFFEN GEGALVANISEERD DRAAD, OVAL, USPOES, 1,500 yards. Ronde Draden, alle maten.

STANDAARDS EN PALEN, 5 voet tot 12 voet.
PLAATS HEKKEN, 12 voet tot 15 voet.

De grootste fabrikanten van Omheinings Materialen in de Wereld.

A. en J. MAIN & Co., Beperkt,

BURGSTRAT 16, KAAPSTAD.
TELEGRAM ADRES: "WALTZER."

SANDERSON'S

— VOOR —
ZADELS, TUIGEN, ZAKKEN, KOFFERS EN
VALIEZEN, SCHOENEN EN LAARZEN,
En alle Soorten Lederen Goederen.

Onze Koloniale-vervaardigde Schoenen en LAARZEN zijn geheel gemaakt van SOLIED LEER en kunnen eveneens met het gewone leerde artikel. Probeer ze eens en zij overtuigd.

PRIJSLIJST OP AANVRAGE.

THEATER GEBOUWEN, DARLINGSTRAAT, KAAPSTAD.

Koch & Dixie,

BURGSTRAT, KAAPSTAD,

Bieden aan tegen de laagste prijzen—

Iskisten, Vloeskisten, Kannen voor het vervoer van melk, Baden van alle soorten, insluitende Dampbaden, Vruchtstafessen, Dossen voor het vervoer van Eieren, Waterstaafjes, Slagers Gereedschappen, Machines om te bottelen, Room-Afscelders, Timmermansbanken en Gereedschappen, Gereedschapskisten, Tuingeredschap, Tuinbanken, Bespuiting Pomp, Kruiwagens, "Trucks" voor het Pakhuis, Tuinrollers, Draad, Hoendernesten, Voeranjders, Mellemmolens.

Patente Bijenkorven en Toerusting, Broekkasten voor 50 en 100 Eieren, Geldkistjes, Aluminium Kookgereedschap, "Parabulstors", Kinderstoelen, Sportkarren, Trappelen, Vogelkooien, Salon Rinken, Messenwaren, en Plated-ware in grote verscheidenheid. Bussen voor het van zelf gaar koken van koet.

KOCH & DIXIE,

Zijn de enige Agenten voor de Beroemde
"NORRAHAMMAR" STOVES.

JUST VERSCHENEN:

DE ZORG van een ZUIGELING.

Van zijn Geboorte tot zijn 12de Maand,
DOOR
Dr. F. H. DOMMISSE, M.D.

Prijs 2/6, of postvrij 2/10.

Verkrijgbaar bij
J. C. JUTA & Co.,
KAAPSTAD.

Een boekje reeds jaren geleden gewoont en verlangt.

WELLINGTON.

PUBLIEKE VERKOPING

VAN
Huisraad en Losgoed,
TR
OLIFANTSKOP, GROENBERG,
OR
Woensdag, 31 Aug., 1910,
's namiddags te 2 ure.

Zal de ondergetekende publiek laten verkopen op bovenstaande datum en plaats, de volgende:—

1 Ledikant, 3 Tafels, 12 Stoelen,
1 Watervat, Draadkast, Karn,
Emmers, 1 Harmonium, 1 Spider,
2 paar Tuigen, 2 Varkens,
2 Koeien (in melk), 1 Kalf,
2 Karpaarden, en wat verder zal aangeboden worden.

Bovenstaande goederen moeten verkocht worden, daar ide ondergetekende op het dorp gaat wonen.

J. H. MARAIS,
M. L. SMITH & Co.,
Afslagers.

HELDERBERG,

Afdeling STELLENBOSCH.

Publieke Verkoop

VAN
Een Zeer Fraaie en Kostbare Plaats.

DE ondergetekende, begunstigd met instruksies van de heer Anton W. Bredell, die op vertrek staat naar Beaufort West, zullen per publieke veiling aanbieden de Fraaie en Kostbare Plaats bekend als "Eendvogelvlief," op het ogenblik door hem geukuiperd, op

Vrijdag, 2 September, 1910,
TR 11 UUR V.M.

Het eigendom is groot omstreeks 25 morgen vrije erfpacl land en 102 morgen Municipaal land (onder huur voor een tijdperk van acht jaren.) De grond is diep, koel en vruchtbaar, en elk gedeelte van het eigendom kan onder kultivatie gebracht worden.

Ruim Dertig stuka Grootvee kan op de plaats gehouden worden. De gebouwen bestaan uit een woonhuis, onlangs opgericht, met 6 gerieflike Kamers, als ook de gewone buitengebouwen, soal Stallen, Wagenhuis en Werkliede "Cottages."

Het eigendom is gelegen in het allergezondste gedeelte van het distrikt, en zijn omgivingen kunnen niet overtroffen worden. De plaats ligt binnen een paar minute rijdens van de Helderberg Wijnkelders. Te veel kan niet gezegd worden omtrent de plaats en zijn uitmuntende hoedanigheden, maar tensende voornemde kopers te overtuigen, zouden de afslagers aanbevelen, dat een persoonlik inspektie van de plaats, de te veldstaande oogst en de plantages gemaakt zal worden. Dit is een buitengewone kans voor enig persoon, die uitziat naar een fraaie en kostbare plaats.

Stellenbosch Elektrie

UNANIEM besloten door het goeder publiek, dat de "Beste en Goedkoopste" Manskleren bij ons te krijgen zijn.

Een hoesveldheid Mans en Jongens Pakken, Stervels, Hoeden en Onderkieren, voor het Zomer Seizoen nu ontvangen.

Onze Snijders-gemaakte Pakken van Fancy Karren, Zwart of Bruin, Versilverde Monteringen, nieuw, Prijs, £5 17s. 6d. Dit is vrij op de Trein aan het Kaapse Station. Konstant geld moet enige bestellingen vergezellen. JOHN MAROES, Gouvernements Afslager, Burgstraat 30, Kaapstad. Postbus 1,364.

BURNARD BROS.,

KERKSTRAAT,
STELLENBOSCH.

TUIGEN.

GOEDE Sterke Dubbele Tuigen, voor Kaapse Karren, Zwart of Bruin, Versilverde Monteringen, nieuw, Prijs, £5 17s. 6d. Dit is vrij op de Trein aan het Kaapse Station. Konstant geld moet enige bestellingen vergezellen. JOHN MAROES, Gouvernements Afslager, Burgstraat 30, Kaapstad. Postbus 1,364.

GIJ WENST HET BESTE

natuurlik, vooral wanneer het niet meer dan het mindere artikel zal kosten. De beste Goederen betekend eenvoudig de goederen die de volmaakste en geschikteste zijn voor hun gebruik.

Op het gebied van MIELIE PLANTERS

kant gij "THE CHAMPION" Twee en Drie RIJ Planter voor goedkoopste, doeltreffendheid, eenvoudigheid en duurzaamheid niet overtroffen. Alleen de beste materialen worden gebruikt in zijn konstruktie. Het is het beste bewijs van wetenschappelijke kennis en ervaring op het gebied van fabrikas, dat geloverd kan worden.

Hij plant het saad op de aller nauwkeurigste wijze zonder het te kneusen.

Verstelt zich automaties naar federe ongeregeldeheid in het saad. Het komt er niet op aan hoe gemengd het saad moge zijn, hij sal het met gelijke faciliteit en nauwkeurigheid planten.

Men behoeft het saad niet te sorteren in een uniforme grootte, noch behoeft men enige vrees te hebben dat het saad verpest zal raken in de saadrommel, wanneer gij de "CHAMPION" gebruikt.

Geen fancy ontwerp, die uit onnodige kamraders, die de wrijving en slijting vermeerderen.

Alles eenvoudig, sterk en doeltreffend, was inderdaad bij het ontwerp van de "CHAMPION," het enigste doel om hem van het grootste praktische nut te maken.

In het kort, de "CHAMPION"

IS DE BESTE

Planter, die verkregen kan worden.

Onvertrouwen in de Veldmededingingen. Winner op alle Gouvernements Kompetities. Het vorige Seizoen hebben wij meer dan 1,000 van dese Machines verkocht, en iedere koper was hoogst tevreden met zijn Machine.

MALCOMESS & CO.

OPGERICHT 1870. BEPERKT, OOST LONDEN en DURBAN.

Rammen! Rammen!

Beaufort West Ram Fokkers Vereniging.

DE Jaarlike Verkoop van bovengenoemde Vereniging zal gehouden worden te

BEAUFORT WEST,

— OF —
Woensdag, 7 September, 1910,
TR 9.30 V.M., als wanneer

OPrechtgeteelde Merino Rammen

verkocht zullen worden, als volgt:—
Door de heer
M. J. Weeber, 60 Rammen
J. C. T. Musto, 60 Rammen
J. R. Jackson, 60 Rammen
G. C. Jackson, 60 Rammen
Paul Nel, 30 Rammen
M. G. de Jager, 15 Rammen.

De heer Musto zal ook aanbieden een Tasmaniese Ram, geteeld door de heer F. W. Southey.

Spoorwegvervoer zal betaald worden op lange truck-vrachten van niet minder dan 30 Rammen, gekocht op de verkoop en vervoerd naar enig station in de Kaapse Provincie.

J. R. JACKSON,
Hon. Sekretaris.

"DIE BRANDWAG"

'n Nasionaal Suidafrikaanse Tijdskrif v'r die Huisgezin, Verskijn om die veertien dage (GEILLUSTREERD.)

Aanbevole deur Minister F. S. Malan, Prof. Moorrees, Dr. W. J. Viljoen en verskillede andere van die mees bekende Afrikaanse Leiders

Intekensprys: 21 per jaar of 10/- per ses maande.

Betaling daarvan nie dadelik bij die intekening nodig nie.

Prosfnummers worden op aanvraag gratis gesonden.

Aan die Redaksie van "Die Brandwag,"
Bus 250, Pretoria.

Waarne Redaksie:
Wes so goed om mijn naam en adres op te neem, als intekenaar op "Die Brandwag." Mijn naam en adres is als volg:

..... (Naam)
..... (Woonpl. of Postbus)
..... (Postkantoor)
..... (Distrikt)
Uw dw. Dienaar en Vriend,
..... (Handtekening).

"Glacier" Venster Dekoraties

DE alleen perfekte plaatsvervanger voor Matglas, tegen geringe onkosten. Kan aan enig venster toegepaat worden. Over de 200 patronen om uit te kies.

Geschildt voor Private Huizen, Scholen, Kerken, enz.

Verlangt gij om een prominent venster bekoorlik en aangenaam voor de ogen te maken?

Leat dan uw huis verfraaien en bedekt enig lelik uitsicht door het gebruik van "GLACIER."

Biesonderheden gratis, insluitende aanbevelingen en prijsopgaven van

J. D. CARTWRIGHT & Co.,

AGENTEN,
MANSION HOUSE, KAAPSTAD.

TE KOOP

Eerstekins AARDAPPELMOEREN en AARDAPPELEN VOOR TAFEL GEBRUIK. Early Rose, Up-to-date, Epicure, Imperator, Chas. Fidler. Gewaarborgd de eerste oogst van geimpoteerde Moeren.

SWARTBEKKIE BONEN. Een grote voorraad van dese afdeling ook voornadig.

De Cape Orchard Maatschappij, Bpkt.,

ORCHARD SIDING, K.K.

MEUBELEN, PIANO'S, ORGELS, ENZ.

OF ENIG ANDER ARTIKEL.

WERKELIKE goede Koppies, Eerstekins Grote Voornad. Voornadige Ontwerpen. Bij de "SOUTH AFRICAN FURNITURE MART" Langemarkstraat 99, nabij het Stadhuis, Kaapstad. Schrijf om Katalogus—J. S. F. BORGSTROM. BESTE VERPAKKING.

Drukwerk van alle Beschrijving.

Van de Saedt de Villiers Drukkers Maats., Bpkt., Kaapstad.

(Verkort.)
Geboorten, Huweliken en Sterftelven: 2e. Gd. voor elke Advertentie, be-
staande uit niet meer dan 20 woorden;
voor iedere bijkomende regel 1s.

IN MEMORIAM.
BOTH. — Is liefdevol herinnering aan
zijn vader, overleden op 21 September,
1910.

ALLEERLEI.
RIJTUIGEN TE KOOP. — Kaapoe
Karoo, Spiders, Baggies, Lichte Af-
kerings Wagen, Triloes, Tuigen,
enz. — Bij de Venditie Markt van
John Marcus, Burgstraat 80, Kaap-
stad.

APPLIKATIES
WORDEN gevraagd voor een
Gekwalificeerde Molenaar. Vrije
woning. Doe aanzoek met Kopieën
van Getuigschriften en opgave van
het Salaris verlangd, aan Bus 14,
Zastron.

ROBBEN EILAND.
GEVRAAGD — Een Oppasser,
die ook in het Muziektoeren kan
mee spelen, voor het Mannelike
Krankzinnigheidsinst. Moet een
Europaan, ongetuigd, sterk en
gezond zijn. Onder de leeftijd van
35 jaar en in staat om de Picoole
te spelen. Bezoldiging: 2/9 per
dag, kwartaal, ransoon geaar-
deerd op 25 per jaar, uniform en
£1 per maand als lid van het
Muziektoeren.

Berste Klasse Publieke School,
MOLTENO.
Benodigd van Januarie, 1911,
de volgende geaccrediteerde Onder-
wijzers:
(1) Principal.—£260 p.a., in-
sluitende huishuur.
(2) Vice-Principal.—£200 p.a.
Vooral de Principal moet be-
wys leveren van degelijke kennis
in de Hollandse taal als in de
Engelse taal.

Schoolraad, Prince Albert.
APPLIKATIES worden ge-
vraagd voor de volgende Scholen,
te weten:
(a) Voor een Assistent Onder-
wijzer, met de graad van B.A. en
het T2 professionele Certificaten,
voor de hoger klassen tot Matriku-
latie, in de A1 Publieke School,
Prince Albert, tegen het jaarlijks
salaris van £300.
Kost en inwoning kunnen ver-
reken worden in het Jongens
Kostdepartement tegen £32 per
jaar.

APPLIKATIES worden ge-
vraagd voor de volgende Scholen,
te weten:
(a) Voor een Assistent Onder-
wijzer, met de graad van B.A. en
het T2 professionele Certificaten,
voor de hoger klassen tot Matriku-
latie, in de A1 Publieke School,
Prince Albert, tegen het jaarlijks
salaris van £300.

APPLIKATIES worden ge-
vraagd voor de volgende Scholen,
te weten:
(a) Voor een Assistent Onder-
wijzer, met de graad van B.A. en
het T2 professionele Certificaten,
voor de hoger klassen tot Matriku-
latie, in de A1 Publieke School,
Prince Albert, tegen het jaarlijks
salaris van £300.

APPLIKATIES worden ge-
vraagd voor de volgende Scholen,
te weten:
(a) Voor een Assistent Onder-
wijzer, met de graad van B.A. en
het T2 professionele Certificaten,
voor de hoger klassen tot Matriku-
latie, in de A1 Publieke School,
Prince Albert, tegen het jaarlijks
salaris van £300.

APPLIKATIES worden ge-
vraagd voor de volgende Scholen,
te weten:
(a) Voor een Assistent Onder-
wijzer, met de graad van B.A. en
het T2 professionele Certificaten,
voor de hoger klassen tot Matriku-
latie, in de A1 Publieke School,
Prince Albert, tegen het jaarlijks
salaris van £300.

APPLIKATIES worden ge-
vraagd voor de volgende Scholen,
te weten:
(a) Voor een Assistent Onder-
wijzer, met de graad van B.A. en
het T2 professionele Certificaten,
voor de hoger klassen tot Matriku-
latie, in de A1 Publieke School,
Prince Albert, tegen het jaarlijks
salaris van £300.

APPLIKATIES worden ge-
vraagd voor de volgende Scholen,
te weten:
(a) Voor een Assistent Onder-
wijzer, met de graad van B.A. en
het T2 professionele Certificaten,
voor de hoger klassen tot Matriku-
latie, in de A1 Publieke School,
Prince Albert, tegen het jaarlijks
salaris van £300.

APPLIKATIES worden ge-
vraagd voor de volgende Scholen,
te weten:
(a) Voor een Assistent Onder-
wijzer, met de graad van B.A. en
het T2 professionele Certificaten,
voor de hoger klassen tot Matriku-
latie, in de A1 Publieke School,
Prince Albert, tegen het jaarlijks
salaris van £300.

APPLIKATIES worden ge-
vraagd voor de volgende Scholen,
te weten:
(a) Voor een Assistent Onder-
wijzer, met de graad van B.A. en
het T2 professionele Certificaten,
voor de hoger klassen tot Matriku-
latie, in de A1 Publieke School,
Prince Albert, tegen het jaarlijks
salaris van £300.

APPLIKATIES worden ge-
vraagd voor de volgende Scholen,
te weten:
(a) Voor een Assistent Onder-
wijzer, met de graad van B.A. en
het T2 professionele Certificaten,
voor de hoger klassen tot Matriku-
latie, in de A1 Publieke School,
Prince Albert, tegen het jaarlijks
salaris van £300.

APPLIKATIES worden ge-
vraagd voor de volgende Scholen,
te weten:
(a) Voor een Assistent Onder-
wijzer, met de graad van B.A. en
het T2 professionele Certificaten,
voor de hoger klassen tot Matriku-
latie, in de A1 Publieke School,
Prince Albert, tegen het jaarlijks
salaris van £300.

APPLIKATIES worden ge-
vraagd voor de volgende Scholen,
te weten:
(a) Voor een Assistent Onder-
wijzer, met de graad van B.A. en
het T2 professionele Certificaten,
voor de hoger klassen tot Matriku-
latie, in de A1 Publieke School,
Prince Albert, tegen het jaarlijks
salaris van £300.

APPLIKATIES worden ge-
vraagd voor de volgende Scholen,
te weten:
(a) Voor een Assistent Onder-
wijzer, met de graad van B.A. en
het T2 professionele Certificaten,
voor de hoger klassen tot Matriku-
latie, in de A1 Publieke School,
Prince Albert, tegen het jaarlijks
salaris van £300.

1404.]
Publieke School Petrusburg,
O.V.S. Pr.
BENODIGD: Een Vice-Prin-
cipal voor bovengenoemde School.
Sollicitanten moeten geaccredi-
teerde en ervaren Onderwijzers zijn,
die beide de Engelse en Hollandse
talen volkomen machtig zijn. Hun
bekwaamheid in andere opzichten
van gelijke graad zijnde, zal de
voorkeur gegeven worden aan kan-
didaten die in bezit zijn van een
Universiteits graad.
Traktament £200 per jaar.
Werksaamheden te beginnen 3
Oktober, 1910.
Sollicitaties, met certifikaten en
getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de ondergetekende niet
later dan de 10de September, 1910,
bereiken.
J. SNEL,
Hon. Sekretaris, Schoolkommissie,
Petrusburg,
Dist. Fauresmith, O.V.S.

1392.]
Publieke School Potglo-
tens, Distrikt Winburg
Noord.
SOLLICITATIES worden ge-
vraagd voor de betrekking van
Hoofd van bovengenoemde school.
Sollicitanten moeten Geaccredi-
teerde Onderwijzers zijn, of indien
niet, moeten ze het Matrikulatie
examen hebben en suksesvol
onderwijs gegeven hebben voor ten
minste twee jaren.
Traktament £120 per jaar.
Werksaamheden te beginnen 3
Oktober, 1910.
Sollicitaties, met certifikaten en
getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de ondergetekende niet
later dan de 10de September, 1910,
bereiken.
(Ge.) G. E. THERON,
Sekretaris, Schoolraad,
Winburg Noord,
Venterburg.

1408.]
Publieke School, Vogelstruisfontein
Dist. Senekal, O.V.S.
GEVRAAGD: Een Principal
(ongehuwd) voor bovengenoemde
school. Sollicitanten moeten ten
minste geaccrediteerd en ervaren
Onderwijzers zijn, die een bevoegd
kennis hebben van de Engelse en
Hollandse talen.
Kennis van Muziek zal tot aan-
beveling strekken.
Salaris £120 per jaar.
Werksaamheden te beginnen 3
Oktober, 1910.
Sollicitaties, met Certifikaten en
Getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de ondergetekende niet
later dan 10 September, 1910,
bereiken.
A. M. HEYNS,
Hon. Sekretaris,
Schoolkommissie,
Vogelstruisfontein,
Dist. Senekal, O.V.S.

1388.]
Publieke School Witpan,
Distrikt Hoopstad, O.V.S.
Sollicitaties worden gevraagd
voor de betrekking van Principal
aan bovengenoemde School.
Sollicitanten moeten geaccredi-
teerde en ervaren Onderwijzers zijn
en de Engelse en Hollandse talen
volkomen machtig zijn.
Traktament £125 per jaar.
Werksaamheden te beginnen 3
Oktober, 1910.
Sollicitaties, met certifikaten en
getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de Hon. Sekretaris,
Schoolkommissie, Witpan, P.K.
Klippan, Distrikt Hoopstad, niet
later dan de 10de September, 1910,
bereiken.

1380.]
Publieke School,
VOGELSTRUISKRAAL,
Distrikt Senekal, O.V.S.
SOLLICITATIES zullen inge-
wacht worden voor de betrekking
van Principal (ongehuwd) aan boven-
genoemde school.
Sollicitanten moeten geaccredi-
teerde Onderwijzers zijn en de
Engelse en Hollandse talen vol-
komen machtig zijn.
Salaris £125 per jaar.
Werksaamheden te aanvaarden
op 3 Oktober, 1910.
Sollicitaties, met Certifikaten en
Getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de Hon. Sekretaris,
Schoolkommissie, Vogelstruisfontein,
Dist. Senekal, O.V.S.

1383.]
Publieke School
WEPENER, O.V.S.
AAN bovengenoemde School wordt
gevraagd twee Geaccrediteerde
Assistenten, die de Engelse en Hol-
landse talen volkomen mochtig
moeten zijn.
De ene wordt vereist voor de
Lagere Standaards, en moet in staat
zijn Naalwerk, Tekenen en Zingen
(Tonic Sol-fa), behalve de gewone
Klavieren te onderwijzen.
De andere wordt vereist voor
Standaard werk tot en met Stan-
daard VI, en moet in staat zijn
Naalwerk te onderwijzen.
Tekenen en Zingen zal tot aanbe-
veling strekken.
De eerste zal verwacht worden
werksaamheden te aanvaarden op
de 7de Oktober, en de andere op de
27ste Oktober, 1910.
Traktament in beide gevallen
£150 per jaar.
Sollicitaties, met certifikaten
en getuigschriften (originele en
kopieën), moeten de Sekretaris,
Schoolraad, Wepener, niet later dan
de 10de September, 1910, bereiken.

1386.]
Publieke School Egypte,
Dist. Thaba Nehu, O.V.S.
SOLLICITATIES worden hier-
bij gevraagd voor de betrekking
van Hoofd van bovengenoemde
school.
Sollicitanten moeten Geaccredi-
teerde Onderwijzers zijn, moeten
minstens een tweejarige suksesvol
onderwijs in 't onderwijzen opge-
daan hebben en de Engelse en Hol-
landse talen volkomen machtig zijn.
Traktament £120 per jaar.
Werksaamheden te beginnen 3
Oktober, 1910.
Sollicitaties met certifikaten en
getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de Hon. Sekretaris,
Schoolkommissie, Egypte, Dist.
Thaba Nehu, niet later dan de
3de September, 1910, bereiken.

1389.]
Publieke School,
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1387.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
GROOTVIS A3 SCHOOL.
Onderwijzer Gevraagd.
EEN ongetuigd, geaccrediteerde
Europese Onderwijzer voor boven-
genoemde school. Engels en Hol-
landse vereist. Salaris £100 per
jaar met kost en inwoning.
Werksaamheden te beginnen op de
2de Januarie, 1911.
Doe aanzoek met Kopieën van
Certifikaten en Getuigschriften te
worden ingezonden vóór de 30ste
Oktober aanstaande.

1388.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

BENODIGD
EEN Geaccrediteerde Onder-
wijzer (Blanke) voor de Private
Boerschool, Vlakfontein, onder-
wijs te geven in de gewone vakken
van een Gouvernement School tot
Std. VII. Muziek en Naalwerk een
vereiste. Diensten te beginnen met
Oct.—Dec. kwartaal. Salaris £40
met vrij logies. Applikaties, met
Certifikaten en Getuigschriften, sul-
len ontvanger worden tot op 21
September, 1910, door de onder-
getekende.
C. VAN HEUSDEN,
Sekretaris,
Britstown Schoolraad.

1394.]
Publieke School
ODENDAALSRUST,
Distrikt Hoopstad, O.V.S.
APPLIKATIES worden ge-
vraagd voor de betrekking van
Principal aan bovengenoemde
School.
Applikanten moeten geaccredi-
teerde en ervaren Onderwijzers zijn
en moeten grondige kennis van de
Engelse en Hollandse talen be-
sitzen.
Traktament £200 per jaar (met
£20 per jaar voor huishuur, indien
getrouwd).
Werksaamheden te beginnen de
3de Oktober, 1910.
Sollicitaties, met certifikaten en
getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de Hon. Sekretaris,
Schoolkommissie, Odendaalsrust,
via Venterburg Road, niet later
dan de 10de September, 1910, be-
reiken.

1388.]
Publieke School Witpan,
Distrikt Hoopstad, O.V.S.
Sollicitaties worden gevraagd
voor de betrekking van Principal
aan bovengenoemde School.
Sollicitanten moeten geaccredi-
teerde en ervaren Onderwijzers zijn
en de Engelse en Hollandse talen
volkomen machtig zijn.
Traktament £125 per jaar.
Werksaamheden te beginnen 3
Oktober, 1910.
Sollicitaties, met certifikaten en
getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de Hon. Sekretaris,
Schoolkommissie, Witpan, P.K.
Klippan, Distrikt Hoopstad, niet
later dan de 10de September, 1910,
bereiken.

1380.]
Publieke School,
VOGELSTRUISKRAAL,
Distrikt Senekal, O.V.S.
SOLLICITATIES zullen inge-
wacht worden voor de betrekking
van Principal (ongehuwd) aan boven-
genoemde school.
Sollicitanten moeten geaccredi-
teerde Onderwijzers zijn en de
Engelse en Hollandse talen vol-
komen machtig zijn.
Salaris £125 per jaar.
Werksaamheden te aanvaarden
op 3 Oktober, 1910.
Sollicitaties, met Certifikaten en
Getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de Hon. Sekretaris,
Schoolkommissie, Vogelstruisfontein,
Dist. Senekal, O.V.S.

1383.]
Publieke School
WEPENER, O.V.S.
AAN bovengenoemde School wordt
gevraagd twee Geaccrediteerde
Assistenten, die de Engelse en Hol-
landse talen volkomen mochtig
moeten zijn.
De ene wordt vereist voor de
Lagere Standaards, en moet in staat
zijn Naalwerk, Tekenen en Zingen
(Tonic Sol-fa), behalve de gewone
Klavieren te onderwijzen.
De andere wordt vereist voor
Standaard werk tot en met Stan-
daard VI, en moet in staat zijn
Naalwerk te onderwijzen.
Tekenen en Zingen zal tot aanbe-
veling strekken.
De eerste zal verwacht worden
werksaamheden te aanvaarden op
de 7de Oktober, en de andere op de
27ste Oktober, 1910.
Traktament in beide gevallen
£150 per jaar.
Sollicitaties, met certifikaten
en getuigschriften (originele en
kopieën), moeten de Sekretaris,
Schoolraad, Wepener, niet later dan
de 10de September, 1910, bereiken.

1386.]
Publieke School Egypte,
Dist. Thaba Nehu, O.V.S.
SOLLICITATIES worden hier-
bij gevraagd voor de betrekking
van Hoofd van bovengenoemde
school.
Sollicitanten moeten Geaccredi-
teerde Onderwijzers zijn, moeten
minstens een tweejarige suksesvol
onderwijs in 't onderwijzen opge-
daan hebben en de Engelse en Hol-
landse talen volkomen machtig zijn.
Traktament £120 per jaar.
Werksaamheden te beginnen 3
Oktober, 1910.
Sollicitaties met certifikaten en
getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de Hon. Sekretaris,
Schoolkommissie, Egypte, Dist.
Thaba Nehu, niet later dan de
3de September, 1910, bereiken.

1389.]
Publieke School,
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1387.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
GROOTVIS A3 SCHOOL.
Onderwijzer Gevraagd.
EEN ongetuigd, geaccrediteerde
Europese Onderwijzer voor boven-
genoemde school. Engels en Hol-
landse vereist. Salaris £100 per
jaar met kost en inwoning.
Werksaamheden te beginnen op de
2de Januarie, 1911.
Doe aanzoek met Kopieën van
Certifikaten en Getuigschriften te
worden ingezonden vóór de 30ste
Oktober aanstaande.

1388.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

Piquetberg Schoolraad.
APPLIKATIES, met kopieën
van Certifikaten en Getuigschriften,
sullen door de Schoolkommissie,
naar onder ontvanger worden tot op
30ste September, a.k.
Kennis van Hollands en Engels
vereist.
Voor verdere informatie doe aan-
zoek bij de Schoolkommissie.
REDELINGHUIS A3
SCHOOL.
Een Principal (pale), geaccredi-
teerd. Moet gesatrukuleerd wezen.
Salaris £100 p.a. sonder logies.
Werksaamheden vanaf het Jan.
kwartaal, 1911.
Doe aanzoek bij de Sekretaris,
A3 School, Redelinghuis.
STINKFONTEIN A3 SCHOOL.
Een Principal (pale), geaccredi-
teerd. Salaris £78 p.a. (Logies verkrijg-
baar tegen £18 p.a.)
Werksaamheden vanaf het Jan.
kwartaal, 1911.
Doe aanzoek bij de Sekretaris,
Schoolraad, Piquetberg.
ZEVENVLEI A3 SCHOOL.
Een Principal (pale), geaccredi-
teerd. Salaris £80 p.a. sonder logies.
Werksaamheden vanaf het Jan.
kwartaal, 1911.
Doe aanzoek bij de Sekretaris,
A3 School, Zevenvlei, P.K. St.
Helenfontein.
RHENOSTERHOEK A3
SCHOOL.
Een Principal (pale), geaccredi-
teerd. Salaris £80 p.a. sonder logies.
Werksaamheden vanaf het Jan.
kwartaal, 1911.
Doe aanzoek bij de Sekretaris,
A3 School, Rhenosterhoek, post
Eendukil Statie.
RIETVLEI A3 SCHOOL.
Een Principal (pale), geaccredi-
teerd. Salaris £78 (logies verkrijgbaar
tegen £18 p.a.)
Werksaamheden vanaf het Jan.
kwartaal, 1911.
Doe aanzoek bij de Sekretaris,
A3 School, Rietvlei, post Aurora.

1394.]
Publieke School
ODENDAALSRUST,
Distrikt Hoopstad, O.V.S.
APPLIKATIES worden ge-
vraagd voor de betrekking van
Principal aan bovengenoemde
School.
Applikanten moeten geaccredi-
teerde en ervaren Onderwijzers zijn
en moeten grondige kennis van de
Engelse en Hollandse talen be-
sitzen.
Traktament £200 per jaar (met
£20 per jaar voor huishuur, indien
getrouwd).
Werksaamheden te beginnen de
3de Oktober, 1910.
Sollicitaties, met certifikaten en
getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de Hon. Sekretaris,
Schoolkommissie, Odendaalsrust,
via Venterburg Road, niet later
dan de 10de September, 1910, be-
reiken.

1388.]
Publieke School Witpan,
Distrikt Hoopstad, O.V.S.
Sollicitaties worden gevraagd
voor de betrekking van Principal
aan bovengenoemde School.
Sollicitanten moeten geaccredi-
teerde en ervaren Onderwijzers zijn
en de Engelse en Hollandse talen
volkomen machtig zijn.
Traktament £125 per jaar.
Werksaamheden te beginnen 3
Oktober, 1910.
Sollicitaties, met certifikaten en
getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de Hon. Sekretaris,
Schoolkommissie, Witpan, P.K.
Klippan, Distrikt Hoopstad, niet
later dan de 10de September, 1910,
bereiken.

1380.]
Publieke School,
VOGELSTRUISKRAAL,
Distrikt Senekal, O.V.S.
SOLLICITATIES zullen inge-
wacht worden voor de betrekking
van Principal (ongehuwd) aan boven-
genoemde school.
Sollicitanten moeten geaccredi-
teerde Onderwijzers zijn en de
Engelse en Hollandse talen vol-
komen machtig zijn.
Salaris £125 per jaar.
Werksaamheden te aanvaarden
op 3 Oktober, 1910.
Sollicitaties, met Certifikaten en
Getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de Hon. Sekretaris,
Schoolkommissie, Vogelstruisfontein,
Dist. Senekal, O.V.S.

1383.]
Publieke School
WEPENER, O.V.S.
AAN bovengenoemde School wordt
gevraagd twee Geaccrediteerde
Assistenten, die de Engelse en Hol-
landse talen volkomen mochtig
moeten zijn.
De ene wordt vereist voor de
Lagere Standaards, en moet in staat
zijn Naalwerk, Tekenen en Zingen
(Tonic Sol-fa), behalve de gewone
Klavieren te onderwijzen.
De andere wordt vereist voor
Standaard werk tot en met Stan-
daard VI, en moet in staat zijn
Naalwerk te onderwijzen.
Tekenen en Zingen zal tot aanbe-
veling strekken.
De eerste zal verwacht worden
werksaamheden te aanvaarden op
de 7de Oktober, en de andere op de
27ste Oktober, 1910.
Traktament in beide gevallen
£150 per jaar.
Sollicitaties, met certifikaten
en getuigschriften (originele en
kopieën), moeten de Sekretaris,
Schoolraad, Wepener, niet later dan
de 10de September, 1910, bereiken.

1386.]
Publieke School Egypte,
Dist. Thaba Nehu, O.V.S.
SOLLICITATIES worden hier-
bij gevraagd voor de betrekking
van Hoofd van bovengenoemde
school.
Sollicitanten moeten Geaccredi-
teerde Onderwijzers zijn, moeten
minstens een tweejarige suksesvol
onderwijs in 't onderwijzen opge-
daan hebben en de Engelse en Hol-
landse talen volkomen machtig zijn.
Traktament £120 per jaar.
Werksaamheden te beginnen 3
Oktober, 1910.
Sollicitaties met certifikaten en
getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de Hon. Sekretaris,
Schoolkommissie, Egypte, Dist.
Thaba Nehu, niet later dan de
3de September, 1910, bereiken.

1389.]
Publieke School,
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1387.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
GROOTVIS A3 SCHOOL.
Onderwijzer Gevraagd.
EEN ongetuigd, geaccrediteerde
Europese Onderwijzer voor boven-
genoemde school. Engels en Hol-
landse vereist. Salaris £100 per
jaar met kost en inwoning.
Werksaamheden te beginnen op de
2de Januarie, 1911.
Doe aanzoek met Kopieën van
Certifikaten en Getuigschriften te
worden ingezonden vóór de 30ste
Oktober aanstaande.

1388.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1389.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

BAZAAR.
Klinder Zondinghule.
DE Jaarlijkse Bazaar zal ge-
houden worden in "De Wicht Zaal",
Loopstraat, op
Vrijdag, 2 September.
Vrijdagmiddelen in dit werk onder
de verantwoordelijkheid van de
verantwoordelijken kinderen kunnen
hun liefdegaven bezorgen aan enig
lid van het Bestuur.
LUNCH:
Sossies, Hoenderkrie, Gebruid
Hoender, Speenvark, Runderge-
bruid, Zontrles en Podding vanaf
12 uur.
De Bazaar wordt te elf uur ge-
opend.
Genachte Hoenders, Speenvark,
Boter, Eieren, Boerebrood,
Bollies, Bloemen, enz.

1394.]
Publieke School
ODENDAALSRUST,
Distrikt Hoopstad, O.V.S.
APPLIKATIES worden ge-
vraagd voor de betrekking van
Principal aan bovengenoemde
School.
Applikanten moeten geaccredi-
teerde en ervaren Onderwijzers zijn
en moeten grondige kennis van de
Engelse en Hollandse talen be-
sitzen.
Traktament £200 per jaar (met
£20 per jaar voor huishuur, indien
getrouwd).
Werksaamheden te beginnen de
3de Oktober, 1910.
Sollicitaties, met certifikaten en
getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de Hon. Sekretaris,
Schoolkommissie, Odendaalsrust,
via Venterburg Road, niet later
dan de 10de September, 1910, be-
reiken.

1388.]
Publieke School Witpan,
Distrikt Hoopstad, O.V.S.
Sollicitaties worden gevraagd
voor de betrekking van Principal
aan bovengenoemde School.
Sollicitanten moeten geaccredi-
teerde en ervaren Onderwijzers zijn
en de Engelse en Hollandse talen
volkomen machtig zijn.
Traktament £125 per jaar.
Werksaamheden te beginnen 3
Oktober, 1910.
Sollicitaties, met certifikaten en
getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de Hon. Sekretaris,
Schoolkommissie, Witpan, P.K.
Klippan, Distrikt Hoopstad, niet
later dan de 10de September, 1910,
bereiken.

1380.]
Publieke School,
VOGELSTRUISKRAAL,
Distrikt Senekal, O.V.S.
SOLLICITATIES zullen inge-
wacht worden voor de betrekking
van Principal (ongehuwd) aan boven-
genoemde school.
Sollicitanten moeten geaccredi-
teerde Onderwijzers zijn en de
Engelse en Hollandse talen vol-
komen machtig zijn.
Salaris £125 per jaar.
Werksaamheden te aanvaarden
op 3 Oktober, 1910.
Sollicitaties, met Certifikaten en
Getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de Hon. Sekretaris,
Schoolkommissie, Vogelstruisfontein,
Dist. Senekal, O.V.S.

1383.]
Publieke School
WEPENER, O.V.S.
AAN bovengenoemde School wordt
gevraagd twee Geaccrediteerde
Assistenten, die de Engelse en Hol-
landse talen volkomen mochtig
moeten zijn.
De ene wordt vereist voor de
Lagere Standaards, en moet in staat
zijn Naalwerk, Tekenen en Zingen
(Tonic Sol-fa), behalve de gewone
Klavieren te onderwijzen.
De andere wordt vereist voor
Standaard werk tot en met Stan-
daard VI, en moet in staat zijn
Naalwerk te onderwijzen.
Tekenen en Zingen zal tot aanbe-
veling strekken.
De eerste zal verwacht worden
werksaamheden te aanvaarden op
de 7de Oktober, en de andere op de
27ste Oktober, 1910.
Traktament in beide gevallen
£150 per jaar.
Sollicitaties, met certifikaten
en getuigschriften (originele en
kopieën), moeten de Sekretaris,
Schoolraad, Wepener, niet later dan
de 10de September, 1910, bereiken.

1386.]
Publieke School Egypte,
Dist. Thaba Nehu, O.V.S.
SOLLICITATIES worden hier-
bij gevraagd voor de betrekking
van Hoofd van bovengenoemde
school.
Sollicitanten moeten Geaccredi-
teerde Onderwijzers zijn, moeten
minstens een tweejarige suksesvol
onderwijs in 't onderwijzen opge-
daan hebben en de Engelse en Hol-
landse talen volkomen machtig zijn.
Traktament £120 per jaar.
Werksaamheden te beginnen 3
Oktober, 1910.
Sollicitaties met certifikaten en
getuigschriften (originele en kopieën),
moeten de Hon. Sekretaris,
Schoolkommissie, Egypte, Dist.
Thaba Nehu, niet later dan de
3de September, 1910, bereiken.

1389.]
Publieke School,
HARRY LOYNES,
Sekretaris,
Schoolraad Kantoor,
Springbok, Namakwaland,
23 Augustus, 1910.

1387.]
Springbokfontein Schoolraad
(Magisteriaal.)
GROOTVIS A3 SCHOOL.
Onderwijzer Gevraagd.
EEN ongetuigd, geaccrediteerde
Europese Onderwijzer voor boven-
genoemde school. Engels en Hol-
landse vereist. Salaris £100 per
jaar met kost en inwoning.
Werksaamheden te beginnen op de
2de Januarie, 1911.
Doe aanzoek met Kopieën van
Certifikaten en Getuigschriften te
worden ingezonden vóór de 30ste
Oktober aanstaande.

1

Table with 2 columns: Item, Price. Includes items like 'Haver', 'Linnegroen', 'Boon', etc.

Table with 2 columns: Item, Price. Includes items like 'Tabak', 'Boon', 'Korrels', etc.

Table with 2 columns: Item, Price. Includes items like 'Versa', 'Boter', 'Eiers', etc.

Table with 2 columns: Item, Price. Includes items like 'Slachtafs', '10a', '20a', etc.

Table with 2 columns: Item, Price. Includes items like '10a', '15a', '20a', etc.

Table with 2 columns: Item, Price. Includes items like '10a', '15a', '20a', etc.

Table with 2 columns: Item, Price. Includes items like '10a', '15a', '20a', etc.

Table with 2 columns: Item, Price. Includes items like '10a', '15a', '20a', etc.

Table with 2 columns: Item, Price. Includes items like '10a', '15a', '20a', etc.

Table with 2 columns: Item, Price. Includes items like '10a', '15a', '20a', etc.

Afdelingsraden.

SWELLENDAM. De algemene vergadering van de afdelingsraad Swellendam, werd gehouden op zaterdag 11 Augustus 1910.

De algemene vergadering van de afdelingsraad Swellendam, werd gehouden op zaterdag 11 Augustus 1910.

De algemene vergadering van de afdelingsraad Swellendam, werd gehouden op zaterdag 11 Augustus 1910.

De algemene vergadering van de afdelingsraad Swellendam, werd gehouden op zaterdag 11 Augustus 1910.

De algemene vergadering van de afdelingsraad Swellendam, werd gehouden op zaterdag 11 Augustus 1910.

De algemene vergadering van de afdelingsraad Swellendam, werd gehouden op zaterdag 11 Augustus 1910.

De algemene vergadering van de afdelingsraad Swellendam, werd gehouden op zaterdag 11 Augustus 1910.

De algemene vergadering van de afdelingsraad Swellendam, werd gehouden op zaterdag 11 Augustus 1910.

De algemene vergadering van de afdelingsraad Swellendam, werd gehouden op zaterdag 11 Augustus 1910.

De algemene vergadering van de afdelingsraad Swellendam, werd gehouden op zaterdag 11 Augustus 1910.

Handen van de voorzitter en lid C. T. Vermeulen gelaten wordt, de son te worden uitbetaald echter niet te worden betaald.

Handen van de voorzitter en lid C. T. Vermeulen gelaten wordt, de son te worden uitbetaald echter niet te worden betaald.

Handen van de voorzitter en lid C. T. Vermeulen gelaten wordt, de son te worden uitbetaald echter niet te worden betaald.

Handen van de voorzitter en lid C. T. Vermeulen gelaten wordt, de son te worden uitbetaald echter niet te worden betaald.

Handen van de voorzitter en lid C. T. Vermeulen gelaten wordt, de son te worden uitbetaald echter niet te worden betaald.

Handen van de voorzitter en lid C. T. Vermeulen gelaten wordt, de son te worden uitbetaald echter niet te worden betaald.

Handen van de voorzitter en lid C. T. Vermeulen gelaten wordt, de son te worden uitbetaald echter niet te worden betaald.

Handen van de voorzitter en lid C. T. Vermeulen gelaten wordt, de son te worden uitbetaald echter niet te worden betaald.

Handen van de voorzitter en lid C. T. Vermeulen gelaten wordt, de son te worden uitbetaald echter niet te worden betaald.

Handen van de voorzitter en lid C. T. Vermeulen gelaten wordt, de son te worden uitbetaald echter niet te worden betaald.

Handen van de voorzitter en lid C. T. Vermeulen gelaten wordt, de son te worden uitbetaald echter niet te worden betaald.

Met Kinderzondinghuis Breda, Kaapstad.

Met Kinderzondinghuis Breda, Kaapstad. Aan donaties, giften, kollekties, enz. in gedurende het afgelopen jaar door de inrichting ontvangen de sommen...

Met Kinderzondinghuis Breda, Kaapstad. Aan donaties, giften, kollekties, enz. in gedurende het afgelopen jaar door de inrichting ontvangen de sommen...

Met Kinderzondinghuis Breda, Kaapstad. Aan donaties, giften, kollekties, enz. in gedurende het afgelopen jaar door de inrichting ontvangen de sommen...

Met Kinderzondinghuis Breda, Kaapstad. Aan donaties, giften, kollekties, enz. in gedurende het afgelopen jaar door de inrichting ontvangen de sommen...

Met Kinderzondinghuis Breda, Kaapstad. Aan donaties, giften, kollekties, enz. in gedurende het afgelopen jaar door de inrichting ontvangen de sommen...

Met Kinderzondinghuis Breda, Kaapstad. Aan donaties, giften, kollekties, enz. in gedurende het afgelopen jaar door de inrichting ontvangen de sommen...

Met Kinderzondinghuis Breda, Kaapstad. Aan donaties, giften, kollekties, enz. in gedurende het afgelopen jaar door de inrichting ontvangen de sommen...

Met Kinderzondinghuis Breda, Kaapstad. Aan donaties, giften, kollekties, enz. in gedurende het afgelopen jaar door de inrichting ontvangen de sommen...

Met Kinderzondinghuis Breda, Kaapstad. Aan donaties, giften, kollekties, enz. in gedurende het afgelopen jaar door de inrichting ontvangen de sommen...

Met Kinderzondinghuis Breda, Kaapstad. Aan donaties, giften, kollekties, enz. in gedurende het afgelopen jaar door de inrichting ontvangen de sommen...

Kaapstad stoort zich niet.

Kaapstad stoort zich niet. Zeer juist is het, dat Kaapstad zich niet stoort aan hetgeen "men zegt", speciaal wanneer de plaatselike onderverdienden van lokale mannen en vrouwen beschuldigd zijn.

Kaapstad stoort zich niet. Zeer juist is het, dat Kaapstad zich niet stoort aan hetgeen "men zegt", speciaal wanneer de plaatselike onderverdienden van lokale mannen en vrouwen beschuldigd zijn.

Kaapstad stoort zich niet. Zeer juist is het, dat Kaapstad zich niet stoort aan hetgeen "men zegt", speciaal wanneer de plaatselike onderverdienden van lokale mannen en vrouwen beschuldigd zijn.

Kaapstad stoort zich niet. Zeer juist is het, dat Kaapstad zich niet stoort aan hetgeen "men zegt", speciaal wanneer de plaatselike onderverdienden van lokale mannen en vrouwen beschuldigd zijn.

Kaapstad stoort zich niet. Zeer juist is het, dat Kaapstad zich niet stoort aan hetgeen "men zegt", speciaal wanneer de plaatselike onderverdienden van lokale mannen en vrouwen beschuldigd zijn.

Kaapstad stoort zich niet. Zeer juist is het, dat Kaapstad zich niet stoort aan hetgeen "men zegt", speciaal wanneer de plaatselike onderverdienden van lokale mannen en vrouwen beschuldigd zijn.

Kaapstad stoort zich niet. Zeer juist is het, dat Kaapstad zich niet stoort aan hetgeen "men zegt", speciaal wanneer de plaatselike onderverdienden van lokale mannen en vrouwen beschuldigd zijn.

Kaapstad stoort zich niet. Zeer juist is het, dat Kaapstad zich niet stoort aan hetgeen "men zegt", speciaal wanneer de plaatselike onderverdienden van lokale mannen en vrouwen beschuldigd zijn.

Kaapstad stoort zich niet. Zeer juist is het, dat Kaapstad zich niet stoort aan hetgeen "men zegt", speciaal wanneer de plaatselike onderverdienden van lokale mannen en vrouwen beschuldigd zijn.

Kaapstad stoort zich niet. Zeer juist is het, dat Kaapstad zich niet stoort aan hetgeen "men zegt", speciaal wanneer de plaatselike onderverdienden van lokale mannen en vrouwen beschuldigd zijn.

Verkoop.

Verkoop. DE KLERK EN WALTERS. 31 Augustus.—Ceres Weg Station, jonges (aanneem en ruim) op eend. M. L. SMITHE EN CO.

Verkoop. 31 Augustus.—Oftankop, Gronsburg, distrikt Wellington, huisraad en lesgoed. A. K. LE BOUX.

Verkoop. 1 September.—Hoopstad, vaste eigendom, meubel, en lesgoed. G. W. CHAPMAN & CO.

Verkoop. 3 September.—"Reduoviel", Helderberg, distrikt Stellenbosch, plaats. MARAIS EN ZOUTENDYK.

Verkoop. 6 September.—Fairfield steenovenruif, Fairfield, machinerie, enz., voor een steenbakkerij. A. B. DE VILLIERS & CO.

Verkoop. 7 September.—Klein Dalmeida, distrikt Paarl, vast en lesgoed, levende hars. THERUNISSEN EN LOUW.

Verkoop. 7 September.—Groot Tyerburg, distrikt Prins Albert, plaats, vast en lesgoed. P. E. KRIEL.

Verkoop. 9 September.—Septemberveld, Porterville, 60 jongs suid. F. J. BENTLEY.

Verkoop. 10 September.—Autora, Achter Pletberg, aantel en slechtschakel en bokken. 20 September.—Palaibabok, afdeling Clansville, veu, saal- en tinsplaat, en lesgoed. OLOTFE EN KEMPEM.

Verkoop. 14 September.—Victoria West, 150 suiver oprechtgeteld Bamboeluit rammen. J. G. L. STRAUSS.

Christelike Jongelieden Vereniging Breda.

Christelike Jongelieden Vereniging Breda. Op de vergadering, gehouden op 20 Augustus, waren de leden tegenwoordig.

Christelike Jongelieden Vereniging Breda. Op de vergadering, gehouden op 20 Augustus, waren de leden tegenwoordig.

Christelike Jongelieden Vereniging Breda. Op de vergadering, gehouden op 20 Augustus, waren de leden tegenwoordig.

Christelike Jongelieden Vereniging Breda. Op de vergadering, gehouden op 20 Augustus, waren de leden tegenwoordig.

Christelike Jongelieden Vereniging Breda. Op de vergadering, gehouden op 20 Augustus, waren de leden tegenwoordig.

Christelike Jongelieden Vereniging Breda. Op de vergadering, gehouden op 20 Augustus, waren de leden tegenwoordig.

Christelike Jongelieden Vereniging Breda. Op de vergadering, gehouden op 20 Augustus, waren de leden tegenwoordig.

Christelike Jongelieden Vereniging Breda. Op de vergadering, gehouden op 20 Augustus, waren de leden tegenwoordig.

Christelike Jongelieden Vereniging Breda. Op de vergadering, gehouden op 20 Augustus, waren de leden tegenwoordig.

Christelike Jongelieden Vereniging Breda. Op de vergadering, gehouden op 20 Augustus, waren de leden tegenwoordig.

Tenders.

Tenders. In deze kolom geven wij een korte opsomming der tenders, die door middel van onze advertentie overgenomen worden, en welke kolommen is geschikt.

Tenders. 6 September.—Voor het leveren van saksen timmerhout en gepalaneerd geribbeld ijzer.—Zuidafrikaanse Spoorweg.

Tenders. 7 September.—Voor het verlenen van vernieuwen van de bestaande schiedmuur, en voor het gruisen van de voetpaden.—Departement van publieke werken.

Tenders. 8 September.—Voor het gruisen van het geplaveide pad, in de afdeling Galvina.—Afdelingsraad Galvina.

Tenders. 13 September.—Voor het bouwen van een nieuwe brug op de boortweg, Paarl naar Wellington, te Vlakland, Daljansplaat, Afdelingsraad Paarl.

Tenders. 15 September.—Voor het leveren van gegeten ijzeren pijpen en benodigdheden. Kontrakt No. 1.—Het leveren van gegeten ijzeren pijpen en benodigdheden.

Tenders. 15 September.—Voor het leveren van gegeten ijzeren pijpen en benodigdheden. Kontrakt No. 2.—Leveren van Stalen Pijpen en benodigdheden.

Tenders. 15 September.—Voor het leveren van gegeten ijzeren pijpen en benodigdheden. Kontrakt No. 3.—De benodigde Cementwerken, het graven van sloten, leggen en lassen van pijpen, enz.

Tenders. 20 Oktober.—Voor het leveren van Voorraad Loodwit, Carbide of Calcium, Kalkoene Arval (waste), Paraffin Olie, Cement, Onafhankelike materiaal.—Zuidafrikaanse Spoorwegen.

Tenders. 20 Oktober.—Voor het leveren van Voorraad Loodwit, Carbide of Calcium, Kalkoene Arval (waste), Paraffin Olie, Cement, Onafhankelike materiaal.—Zuidafrikaanse Spoorwegen.

Maagkwalen.

Maagkwalen. VERLIES VAN EETLUST, MAAGPIJNEN, GALACHTIGHEID, HOOFDPIJN, VERSTOPPING.

Maagkwalen. Wanneer uw hoofd loom en zwaar is, uw tong beslagen, uw ingevanden hardijvig, en gij des morgens vermoed opmet, zonder trek te hebben in uw ontbijt en bevredigd voor uw werk; wanneer gij gefolterd zijt met pijn—en in het hoofd, borst, maag—overal; wanneer gij galachtig zijt en niet in staat zijt voedsel te verdragen; wanneer gij u uitgeput gevoelt, geen eetlust, geen belang of ambitie heeft—ZIJN UW MAAG EN LEVER NIET IN ORDE.

Maagkwalen. Het kan het weder of overwerk zijn, verkeerd dieet, of zwakheid in het gestel; maar wat ook de oorzaak moge zijn, uw maag en lever behoeven hulp, en behoeven het dringend. Maar ook Segel's Stroop verschaft al de hulp, die zij nodig hebben. Het zal u uw maag in orde brengen, uw eetlust vernieuwen, uw voedsel mak u voeden, uw bloed reinigen, uw lever aanzetten tot gezonde werking, uw ingevanden reguleren, en u nieuwe kracht, nieuwe energie en nieuw leven geven.

Maagkwalen. KUNNEN ALTIJD GEZEEN WORDEN DOOR HET INNEMEN VAN. Mevr. Christina Daniels, Algemeene Handelszaken, Watergaten, Stellenbosch, K.K., schreef aan ons op de 7de December, 1909: "Vier jaar geleden, was ik een vrak, ik werd slecht in zwak, en moest mijn bedgeloof slaan, als gevolg van mijn ongezonde dieet. Ik had vreselike pijn in de maag en rug; mijn hart klopte pijnlijk, en ik werd dikwijls, vaak en slecht. Ik kon niet eten, drinken of goed slapen, en ik was drie weken in het Hospital te Kaapstad. Ik kwam uit het hospital erger dan toen ik er in ging. Van de eerste dosis af aan werd ik beter, en toen ik drie bottles van de stroop gebruikt had, was ik permissief, gezond!"

Maagkwalen. Het kan het weder of overwerk zijn, verkeerd dieet, of zwakheid in het gestel; maar wat ook de oorzaak moge zijn, uw maag en lever behoeven hulp, en behoeven het dringend. Maar ook Segel's Stroop verschaft al de hulp, die zij nodig hebben. Het zal u uw maag in orde brengen, uw eetlust vernieuwen, uw voedsel mak u voeden, uw bloed reinigen, uw lever aanzetten tot gezonde werking, uw ingevanden reguleren, en u nieuwe kracht, nieuwe energie en nieuw leven geven.

Maagkwalen. Het kan het weder of overwerk zijn, verkeerd dieet, of zwakheid in het gestel; maar wat ook de oorzaak moge zijn, uw maag en lever behoeven hulp, en behoeven het dringend. Maar ook Segel's Stroop verschaft al de hulp, die zij nodig hebben. Het zal u uw maag in orde brengen, uw eetlust vernieuwen, uw voedsel mak u voeden, uw bloed reinigen, uw lever aanzetten tot gezonde werking, uw ingevanden reguleren, en u nieuwe kracht, nieuwe energie en nieuw leven geven.

Maagkwalen. Het kan het weder of overwerk zijn, verkeerd dieet, of zwakheid in het gestel; maar wat ook de oorzaak moge zijn, uw maag en lever behoeven hulp, en behoeven het dringend. Maar ook Segel's Stroop verschaft al de hulp, die zij nodig hebben. Het zal u uw maag in orde brengen, uw eetlust vernieuwen, uw voedsel mak u voeden, uw bloed reinigen, uw lever aanzetten tot gezonde werking, uw ingevanden reguleren, en u nieuwe kracht, nieuwe energie en nieuw leven geven.

Maagkwalen. Het kan het weder of overwerk zijn, verkeerd dieet, of zwakheid in het gestel; maar wat ook de oorzaak moge zijn, uw maag en lever behoeven hulp, en behoeven het dringend. Maar ook Segel's Stroop verschaft al de hulp, die zij nodig hebben. Het zal u uw maag in orde brengen, uw eetlust vernieuwen, uw voedsel mak u voeden, uw bloed reinigen, uw lever aanzetten tot gezonde werking, uw ingevanden reguleren, en u nieuwe kracht, nieuwe energie en nieuw leven geven.

Maagkwalen. Het kan het weder of overwerk zijn, verkeerd dieet, of zwakheid in het gestel; maar wat ook de oorzaak moge zijn, uw maag en lever behoeven hulp, en behoeven het dringend. Maar ook Segel's Stroop verschaft al de hulp, die zij nodig hebben. Het zal u uw maag in orde brengen, uw eetlust vernieuwen, uw voedsel mak u voeden, uw bloed reinigen, uw lever aanzetten tot gezonde werking, uw ingevanden reguleren, en u nieuwe kracht, nieuwe energie en nieuw leven geven.

Maagkwalen. Het kan het weder of overwerk zijn, verkeerd dieet, of zwakheid in het gestel; maar wat ook de oorzaak moge zijn, uw maag en lever behoeven hulp, en behoeven het dringend. Maar ook Segel's Stroop verschaft al de hulp, die zij nodig hebben. Het zal u uw maag in orde brengen, uw eetlust vernieuwen, uw voedsel mak u voeden, uw bloed reinigen, uw lever aanzetten tot gezonde werking, uw ingevanden reguleren, en u nieuwe kracht, nieuwe energie en nieuw leven geven.



Maagkwalen. VERLIES VAN EETLUST, MAAGPIJNEN, GALACHTIGHEID, HOOFDPIJN, VERSTOPPING.

Maagkwalen. Wanneer uw hoofd loom en zwaar is, uw tong beslagen, uw ingevanden hardijvig, en gij des morgens vermoed opmet, zonder trek te hebben in uw ontbijt en bevredigd voor uw werk; wanneer gij gefolterd zijt met pijn—en in het hoofd, borst, maag—overal; wanneer gij galachtig zijt en niet in staat zijt voedsel te verdragen; wanneer gij u uitgeput gevoelt, geen eetlust, geen belang of ambitie heeft—ZIJN UW MAAG EN LEVER NIET IN ORDE.

Maagkwalen. Het kan het weder of overwerk zijn, verkeerd dieet, of zwakheid in het gestel; maar wat ook de oorzaak moge zijn, uw maag en lever behoeven hulp, en behoeven het dringend. Maar ook Segel's Stroop verschaft al de hulp, die zij nodig hebben. Het zal u uw maag in orde brengen, uw eetlust vernieuwen, uw voedsel mak u voeden, uw bloed reinigen, uw lever aanzetten tot gezonde werking, uw ingevanden reguleren, en u nieuwe kracht, nieuwe energie en nieuw leven geven.

Maagkwalen. Het kan het weder of overwerk zijn, verkeerd dieet, of zwakheid in het gestel; maar wat ook de oorzaak moge zijn, uw maag en lever behoeven hulp, en behoeven het dringend. Maar ook Segel's Stroop verschaft al de hulp, die zij nodig hebben. Het zal u uw maag in orde brengen, uw eetlust vernieuwen, uw voedsel mak u voeden, uw bloed reinigen, uw lever aanzetten tot gezonde werking, uw ingevanden reguleren, en u nieuwe kracht, nieuwe energie en nieuw leven geven.

Maagkwalen. Het kan het weder of overwerk zijn, verkeerd dieet, of zwakheid in het gestel; maar wat ook de oorzaak moge zijn, uw maag en lever behoeven hulp, en behoeven het dringend. Maar ook Segel's Stroop verschaft al de hulp, die zij nodig hebben. Het zal u uw maag in orde brengen, uw eetlust vernieuwen, uw voedsel mak u voeden, uw bloed reinigen, uw lever aanzetten tot gezonde werking, uw ingevanden reguleren, en u nieuwe kracht, nieuwe energie en nieuw leven geven.

Maagkwalen. Het kan het weder of overwerk zijn, verkeerd dieet, of zwakheid in het gestel; maar wat ook de oorzaak moge zijn, uw maag en lever behoeven hulp, en behoeven het dringend. Maar ook Segel's Stroop verschaft al de hulp, die zij nodig hebben. Het zal u uw maag in orde brengen, uw eetlust vernieuwen, uw voedsel mak u voeden, uw bloed reinigen, uw lever aanzetten tot gezonde werking, uw ingevanden reguleren, en u nieuwe kracht, nieuwe energie en nieuw leven geven.

Maagkwalen. Het kan het weder of overwerk zijn, verkeerd dieet, of zwakheid in het gestel; maar wat ook de oorzaak moge zijn, uw maag en lever behoeven hulp, en behoeven het dringend. Maar ook Segel's Stroop verschaft al de hulp, die zij nodig hebben. Het zal u uw maag in orde brengen, uw eetlust vernieuwen, uw voedsel mak u voeden, uw bloed reinigen, uw lever aanzetten tot gezonde werking, uw ingevanden reguleren, en u nieuwe kracht, nieuwe energie en nieuw leven geven.

Maagkwalen. Het kan het weder of overwerk zijn, verkeerd dieet, of zwakheid in het gestel; maar wat ook de oorzaak moge zijn, uw maag en lever behoeven hulp, en behoeven het dringend. Maar ook Segel's Stroop verschaft al de hulp, die zij nodig hebben. Het zal u uw maag in orde brengen, uw eetlust vernieuwen, uw voedsel mak u voeden, uw bloed reinigen, uw lever aanzetten tot gezonde werking, uw ingevanden reguleren, en u nieuwe kracht, nieuwe energie en nieuw leven geven.

Maagkwalen. Het kan het weder of overwerk zijn, verkeerd dieet, of zwakheid in het gestel; maar wat ook de oorzaak moge zijn, uw maag en lever behoeven hulp, en behoeven het dringend. Maar ook Segel's Stroop verschaft al de hulp, die zij nodig hebben. Het zal u uw maag in orde brengen, uw eetlust vernieuwen, uw voedsel mak u voeden, uw bloed reinigen, uw lever aanzetten tot gezonde werking, uw ingevanden reguleren, en u nieuwe kracht, nieuwe energie en nieuw leven geven.

